



BEVITA® EYE SILMÄVOIDE

Sisältää A-vitamiinia

Voiteleva silmävoide

Säilöntäaineeton ja fosfaatiton. Ei sisällä lanoliinia.

5 g



Ainesosat: A-vitamiinipalmitaatti 250 IU/g, nestemäinen parafiini, valkovaseliini.

Mikä Bevita® Eye silmävoide on? Bevita® Eye silmävoide on A-vitamiinia sisältävä silmävoide, joka sopii myös herkille silmille. Tuote ei sisällä säilöntäaineita eikä lanoliinia.

Bevita® Eye silmävoide -pakkaus: Bevita® Eye silmävoide on pakattu 5 g:n tuubeihin.

Mihin Bevita® Eye silmävoide on tarkoitettu?

Bevita® Eye silmävoide on tarkoitettu lievittämään pitkäkestoisesti kuivasilmäisyyden oireita, joita ovat lievä silmien ärsytys, polttava tunne ja punoitus. Oireita aiheuttavat ympäristötekijät (tuuli, aurinko, kuiva ilma, suolavesi, savu, kirkas valo) tai pitkäkestoinen silmien rasittaminen (opiskelu, lukeminen, tietokoneet, pimeällä ajo) tai piilolinssien käyttö. Silmävoiteen sisältämä A-vitamiini voitelevat ja kosteuttavat ominaisuudet auttavat palauttamaan kynnelkalvon normaalin fysiologisen tilan ja suojaavat silmän pintaa.

Kuinka silmävoidetta käytetään?

Pese kädet ja poista voidetuubin korkki. Taivuta päätä taaksepäin ja vedä alaluomea alaspäin etusormella niin, että luomen ja silmän pinnan väliin muodostuu pieni tasku. Purista hitaasti voidetuubia, kunnes olet annostellut noin 1 cm:n voidetta alemman silmäluomen sisäpuolelle. Räpyttele silmiä 2–3 kertaa niin, että voide leviää tasaisesti koko silmän pinnalle. Pyyhi ylimääräinen voide silmänympärysalueelta pehmeällä, puhtaalla paperipyyhkeellä. Sulje voidetuubin korkki. Koostumuksensa vuoksi silmävoide voi aiheuttaa lievää ja ohimenevää näön hämärtymistä annostelun jälkeen. Tästä johtuen on suositeltavaa, että silmävoidetta annostellaan kerran vuorokaudessa iltaisin ennen nukkumaanmenoa.

Varoitukset ja varotoimet

- Vain ulkoiseen ja paikalliseen käyttöön silmissä.
- Älä käytä silmävoidetta, jos olet allerginen jollekin sen sisältämistä ainesosista.
- Silmävoiteen rasvamainen koostumus voi aiheuttaa lievää ja tilapäistä näön hämärtymistä heti annostelun jälkeen. Voiteen käyttöä juuri ennen tarkkaa näkökykyä vaativia toimia (esim. autolla ajoa, koneiden käyttöä) ei suositella.
- Poista piilolinssit silmistä ennen voiteen käyttöä. Piilolinssit saa laittaa takaisin silmiin aikaisintaan 30 minuutin kuluttua silmävoiteen annostelusta.
- Jos käytät tämän silmävoiteen lisäksi jotain toista silmävalmistetta, annostele Bevita® Eye silmävoide aina viimeiseksi. Pidä vähintään 30 minuutin tauko toisen silmävalmisteen ja tämän silmävoiteen annostelujen välissä.
- Avattu tuubi ja mahdollisesti jäljellä oleva silmävoide on hävitettävä, kun tuubin ensimmäisestä avaamisesta on kulunut 90 vrk.
- Vältä koskemasta silmän pintaa tai silmäripsiä tuubin kärjellä.
- Silmävoidetta ei saa käyttää pakkaukseen merkityn viimeisen käyttöpäivämäärän jälkeen.
- Säilytettävä poissa lasten näkyviltä ja ulottuvilta.
- Älä käytä silmävoidetta, jos tuubi on vaurioitunut.
- Säilytettävä +15 – +25 °C:ssa.

Valmistaja: Farmigea S.p.A.
Via G.B. Oliva 6/8, 56121 Pisa, Italia



Jakelija: Orion Oyj, PL 65
02101 Espoo. Puh: 010-4261

Tämä pakkausseloste on tarkistettu viimeksi: huhtikuu 2021

Pakkauksen symbolit:



Lue käyttöohjeet, www.bevitaeye.fi



Jakelija



Lämpötilan raja-arvot



Käännös



Steriloitu aseptisesti



Eränumero



Viimeinen käyttöpäivämäärä



Valmistaja



Lääkinnällinen laite

Kierrätysohjeet:



Kierrätä kotelo kartonkina



Kierrätä tyhjä tuubi muovina



Kierrätä korkki muovina



Kierrätä pakkausseloste paperina

CE 0546

S-0011372-3



BEVITA® EYE ÖGONSALVA

Innehåller vitamin A

Smörjande ögonsalva

Utan konserveringsmedel och fosfater. Lanolinfri.

5 g



Innehållsämnen: Vitamin A palmitat (250 IU/g), flytande paraffin, vitt vaselin.

Vad är Bevita® Eye ögonsalva? Bevita® Eye ögonsalva är en ögonsalva med vitamin A, som lämpar sig också för känsliga ögon. Produkten innehåller inga konserveringsmedel eller lanolin.

Bevita® Eye ögonsalva förpackningens beskrivning: Bevita® Eye ögonsalva tillhandahålls i tuber med 5 g ögonsalva.

För vilka besvär lämpar sig Bevita® Eye ögonsalva?

Ögonsalva ger långvarig lindring för torra ögon som beror på lindrig ögonirritation samt vid en brännande känsla eller röda ögon som beror på yttre faktorer (vind, sol, torr luft, saltvatten, rök, kraftigt ljus), långvarig ansträngning av ögonen (studier, läsande, datoranvändning, bilkörning i mörker) eller bruk av kontaktlinser. De smörjande och återfuktande egenskaperna hos vitamin A hjälper till att återställa tårffilmens naturliga fysiologiska egenskaper och ger dessutom ett skydd för ögats yta.

Hur ska Bevita® Eye ögonsalva användas?

Tvätta händerna och skruva av hatten på tuben. Böj huvudet bakåt och dra försiktig ned det nedre ögonlocket med pekfingeret så att det bildas en liten ficka mellan ögonlocket och ögats yta. Kläm långsamt på tuben tills ca 1 cm ögonsalva applicerats på det nedre ögonlocket. Blinka 2-3 gånger så att salvan sprids ut jämnt över hela ögats yta. Torka av eventuell överlopps salva som brett ut sig runt ögat med ett rent, mjukt papper. Skruva tillbaka hatten på tuben. P.g.a. sin konsistens kan ögonsalvan orsaka lindrig, tillfällig dimsyn. Därför rekommenderas dosering en gång dagligen; om kvällarna strax före läggdags.

Varningar och försiktighetsåtgärder

- Produkten är avsedd enbart för lokalt, utvärtes bruk i ögonen.
- Använd inte ögonsalvan om du är överkänslig mot något av innehållsämnena.
- Salvans fettig konsistens kan orsaka lindrig, kortvarig dimsyn efter doseringen. Applicera därför inte ögonsalvan strax före aktiviteter som kräver skarp syn, som t.ex. bilkörning eller användande av maskiner.
- Om du använder kontaktlinser, ska du ta ut dem innan du applicerar salvan. Du kan sätta tillbaka linserna igen tidigast 30 minuter efter att du doserat salvan.
- Om du utöver Bevita® Eye ögonsalva också använder något annat ögonpreparat, ska du ha en paus på minst 30 minuter mellan doseringen av preparaten, och dessutom alltid dosera Bevita® Eye ögonsalva till sist.
- En öppnad tub och eventuellt kvarvarande salvan ska kasseras då 90 dagar förflutit efter att tuben öppnades för första gången.
- Undvik att vidröra ögats yta eller ögonfransarna med tubspetsen.
- Ögonsalvan får inte användas efter det utgångsdatum som anges på förpackningen.
- Förvaras utom syn- och räckhåll för barn.
- Använd inte ögonsalvan om tuben är skadad.
- Förvaras vid +15-+25 °C.



Tillverkare: Farmigea S.p.A.
Via G.B. Oliva 6/8, 56121 Pisa, Italien



Distributör: Orion Oyj, PB 65
02101 Esbo. Tfn: 010-4261

Denna bipacksedel ändrades senast: april 2021

Förpackningens symboler:



Läs bruksanvisningen, www.bevitaeye.fi



Distributör



Gränsvärden för förvaringstemperaturerna



Översättning



Steriliserad med aseptisk teknik



Satsnummer



Sista användningsdatum



Tillverkare



Medicinteknisk produkt

Återvinningsinstruktioner:



Sortera den yttre förpackningen som kartong



Sortera tomma tuben som plast



Sortera hatten som plast



Sortera bipacksedeln som papper

CE 0546

S-0011372-3